

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)				CMR	
2 Destinatar (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) SERVICE TECHNOLOGIES GMBH & Co OHG Frank-Stronach-Strasse 3 / Tor 2 8200 Albersdorf AUSTRIA				DB SCHENKER Stefan Edelsbrunner SCHENKER & CO AG Geschäftsstelle Graz Road-Brokerage					
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM / UNLOADING POINT 110 Land/Pays				17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)					
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 08.02.2021				18 Riserve e osservazioni del trasportatore Reserves et observations des transporteurs					
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4042403, 4042404, 4042405, 4042406									
6 Contrassegni e numeri Marques et numéros		7 Numero dei colli Nombre des colis	8 Imballaggio Mode d'emballage	9 Descrizione merce Nature de la marchandise	10 Nr. di statistica No. statistique	11 Peso lordo kg. Poids brut kg	12 Volume m3 Cubage m3		
4042403 4042404 4042405 4042406		1 Palette 1 Palette 1 Carton 2 Carton	250R2M6F00-001 250R2MH600-001 250R2MH400-001 2500165003KDFO	SP02408-20 32St. SP02410-20 24St. SP02430-20 24St. SP02443-20 16St.		Tot. 280,6 kg			
UN-Nr. Un-No.		Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)				
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions - Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
14 Rückerstattung / Remboursement									
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco				20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres					
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : EX WORKS									
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le						24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le			
22 Magna PT S.p.A. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)				23 Targa : <i>FH 958 ES</i> (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		(Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)			
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes	
von		bis		km		Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
						Euro-Palette			
						Gitterbox-Palette			
						Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers				Bestätigung des Empfängers				Bestätigung des Fahrers	
27		Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in kg					
Targa motrice									
Targa rimorchio									
Benutzte Gen.- Nr.				National		Bilateral		EG	
								CEMT	



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Firma
Service Technologies GmbH & Co OG
Frank-Stronach-Straße 3
8200 ALBERSDORF
AUSTRIA

Lieferschein-Nr. / Datum: 4042406 / 08.02.2021
Bestell-Nr.: 5500015762
Bestell-Datum: 20.09.2018
Lieferanten-Nr.: 302949
Auftragsnr. / Datum: 30022271 / 30.10.2018
Auftraggeber: 10007812
Warenempfänger: 30007862
05 Service / Ersatzteil
Sachbearbeiter Logistik: De-Tullio, Gina
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858640 / +39/0805858654

Abladestelle: 110

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 11,400 KG Nettogewicht 10,400 KG

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2500165003KDFO E-Motor Kundenartikelnummer SP02443-20	16 ST	10,400 KG
900001	TRS-020000 Kartonage No. 2	2 ST	1 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA Modugno

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Riferimento 210205-002654

Bari 5/02/2021 Ore:16:59:56

Reparto TERRA EXPORT/Valeria Loiacono



ITTRI011716480TRAET2021518901

B O L L E T T I N O D I R I T I R O M E R C E
N° 518901

Merce pronta il giorno 8/02/2021 alle ore

Spett.Ditta MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI NR. 4
70026 MODUGNO

BA

GETRAG

TARGA: _____

Il latore della presente è autorizzato al ritiro della seguente merce destinata:
8200 Albersdorf

(AT) Loc: 189

Colli	Imballo	Descrizione	Lun	Lar	Alt	Peso lordo
5	PLT A PERD.	Goods				290,600

FH 958 Q

Mawb :

Hawb :

Entrata mag:

Nr.Ord.Cliente:

Volume totale: 1,130

NOTE: SLB-No: 4042xxx (SP02408-20) 430-20), 4042xxx (SP02443-20**PER PRODOTTI REFRIGERATI:** RILEVAZIONE TEMPERATURA MERCE ALLO SCARICO: GRADI _____Il trasporto deve essere effettuato nel rispetto delle disposizioni del Codice della Strada (D.Lgs.30/04/1992
n.285) e successive modifiche; in particolare degli artt. 61 (sagoma limite), 62 (massa limite), 142 (lim.
di velocità), 164 (sistemazione del carico sui veicoli), 174 (tempi di guida e sosta).

Booking Request Summary: 210205-002654

Address Information

Responsible Branch: SCHENKER ITALIANA S.P.A., Bari, Interporto Regionale, Bari, IT, OTHER, it.dl.bri.pickup@dbschenker.com

Shipper Address

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
Italy

Consignee Address

S-TEC

Frank-Stronach-Strasse 3 / Tor 2

AT-8200 Albersdorf
Austria

General Shipment Information

Mode / Product: Land / DB SCHENKERsystem

Pickup Date: 2021/02/08 10:00 - 16:00

Service Type: Door-to-Door

Incoterm: Ex Works / Modugno

STT No.:

Remarks:

SLB-No: 4042xxx (SP02408-20), 4042xxx (SP02410-20), 4042xxx (SP02430-20), 4042xxx (SP02443-20)

Consignment Waybill
No:

Shipment Options

Cash on Delivery: No

Pre-Notice: No

Cargo Insurance: No

Delivery Pre-Notice SMS: No

Delivery Pre-Notice eMail: No

Customs: No

EKAER Applicable: No

Shipment Positions

Pos.	Pieces / Package Type	Cargo Description	Marks & Numbers	Weight per Position	Length / Width / Height	Volume per Position	DGR	Stack able
1	1 One-way pallet(s)	Goods		108,00 kgs	80,00 / 60,00 / 90,00 cm	0,43 cbm	No	Yes
2	1 One-way pallet(s)	Goods		91,30 kgs	80,00 / 60,00 / 70,00 cm	0,34 cbm	No	Yes
3	1 One-way pallet(s)	Goods		81,30 kgs	80,00 / 60,00 / 70,00 cm	0,34 cbm	No	Yes

Pos.	Pieces / Package Type	Cargo Description	Marks & Numbers	Weight per Position	Length / Width / Height	Volume per Position	DGR	Stackable
4	2 Carton(s)	Goods		10,00 kgs	30,00 / 20,00 / 20,00 cm	0,02 cbm	No	No

Totals:

4	5			290,60 kgs		1,13 cbm		
---	---	--	--	------------	--	----------	--	--

Additional Information

Last Change Date:	2021/02/05 9:06 (+02:00)	Name of booking creator:	Tobias Otter
Created by:	TOBOTTER	Phone Number of Booking Creator:	+43 57686 231 330
E-Mail-Address:	Tobias.Otter@dbschenker.com	Mobile:	
Street:	Am Terminal 10	Fax:	
Home Branch:	SCHENKER & CO. AG Graz	Company Name:	SCHENKER & CO. AG
	Am Terminal10	Postal Code:	8142
	8142 Wundschuh	City:	Wundschuh
	Austria	Country of Booking Creator:	AT
	at.sm.grz.customerservice@dbschenker.com		

Notice of receipt

Goods completely taken over:

Date, Signature (Pick up person)